

Leistungserklärung gemäß Verordnung (EU) 305/2011
Declaration of performance according to Regulation (EU) 305/2011

Nr. / No. K144-K155-CPR-2016_DE_GB

1. Typ / type	K144 S,C / K155 S,C Herde für feste Brennstoffe ohne Warmwasserbereitung (EN 12815:2001/ A1:2004/AC:2007) / <i>cooker burning solid fuel without water supply (EN 12815: 2001/ A1:2004/AC:2007)</i>
Serien-/Fert.Nr. / <i>serial/production no.</i>	ab / <i>off</i> > 16010001 (No.-type-year-production serial No.-pieces)
2. Verwendungszweck / <i>use of the construction product</i>	Herde für feste Brennstoffe in Gebäuden ohne Heiz- und Brauchwasser- bereitung / <i>cooker with solid fuel in building without water supply</i>
3. Hersteller / <i>trade mark</i>	Wamsler Haus- und Küchentechnik GmbH Adalperostraße 86 85737 Ismaning – Germany Tel. +49 (0)89 320 84 – 0 Fax +49 (0)89 320 84 – 238 info@wamsler.eu www.wamsler.eu
4. Bevollmächtigter / <i>authorised representative</i>	Wamsler Haus- und Küchentechnik GmbH Technische Leitung Herr Andreas Freund Adalperostraße 86 85737 Ismaning – Germany Tel. +49 (0)89 320 84 – 213 Fax +49 (0)89 320 84 – 216 a.freund@wamsler.eu
5. Systeme zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit des Bauproduktes gemäß Anhang V / <i>sys-tems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Annex V</i> System 3	
6. Das notifizierte Prüflabor hat nach System 3 die Erstprüfung durchgeführt / <i>the notified laboratory performed of the product type on the basis of type testing under system 3</i>	
Benannte Stelle / <i>notified body</i>	EMI - TÜV SÜD Kft. Dugonics u. 11 1043 Budapest – Hungary
Prüflabor Nr. / <i>notified body no.</i>	1417
Prüfbericht Nr. / <i>test report no.</i>	R-326484
Prüfberichtsdatum / <i>date of the report</i>	31.07.2012

7. Harmonisierte technische Spezifikationen / harmonized technical specification	EN 12815:2001/A1:2004/AC:2007
Wesentliche Merkmale / Essential characteristics	Leistung / performance
Brandsicherheit / fire safety	Erfüllt / pass
Brandverhalten / reaction to fire	A1
Sicherheitsabstand zu brennbaren Materialien / safety distance to combustible material	Mindestabstand in mm / <i>minimum distances in mm</i> Hinten / rear = 400 mm Seite Feuerraum / sides firing = 200 mm Seite Backofen / sides oven = 200 mm Oben / ceiling = 700 mm Vorne / front = 800 mm Boden / floor = 0 mm
Brandgefahr durch herausfallen von brennendem Brennstoff / risk of burning fuel falling out	Erfüllt / pass
Reinigbarkeit / cleanability	Erfüllt / pass
Emissionen aus Verbrennungsprodukten / emission of combustion products	CO 0,09 % (1,07 g/m ³)
Freisetzung von gefährlichen Stoffen / Release of dangerous substance	keine Leistung festgestellt / NPD
Oberflächentemperatur / surface temperature	Erfüllt / pass
Elektrische Sicherheit / electrical safety	Erfüllt / pass
Max. Betriebsdruck / max. operation pressure	nicht zutreffend / not applicable
Abgastemperatur in der Messstrecke / flue gas temperature at the measuring section	249 °C
Abgastemperatur am Stutzen bei Nennwärmeleistung / flue gas outlet temperature (spigot) by nominal heat output	311 °C
Mechanische Festigkeit (zum Tragen eines Schornsteins) / mechanical resistance (to carry a chimney/flue)	keine Leistung festgestellt / NPD
Wärmeleistung, Energieeffizienz / thermal output, efficiency	Erfüllt / pass
Nennwärmeleistung / nominal heat output	5,0 kW
Raumwärmeleistung / room heating output	5,0 kW
Wasserwärmeleistung / water heating output	nicht zutreffend / not applicable
Wirkungsgrad / efficiency	η (75,4 %)
Dauerhaftigkeit / durability	Erfüllt / pass
<p>8. Die Leistung des vorstehenden Produktes entspricht der erklärten Leistung nach Nummer 7. Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller gemäß Nummer 3. / the performance of the product is in conformity with the declared performance in point 7. This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 3.</p>	

Unterzeichnet im Namen des Herstellers / signed on behalf of the manufacturer

Andreas Freund, Technische Leitung / technician leader Wamsler Haus- und Küchentechnik GmbH

Name und Funktion / name and function

Ismaning, den 07.01.2016

Ort und Datum / place and date of issue


 i.V. 
 Unterschrift / signature

Typenschild / type plate

CE											
Wamslер Haus- und Küchentechnik GmbH Adalperоstraße 86, D - 85737 Ismaning 12 Nr./No. K144-K155-CPR-2016 EN 12815:2001/A2:2004/AC:2007											
Prüfstelle Nr. / NB No.: 1417											
Herd für feste Brennstoffe ohne Warmwasserbereitung in Gebäuden (Dauerbrandfeuerstätte) / cooker burning solid fuel without water supply											
Typ / type:	„A“										
Art. Nr. / Article No.:	„B“										
Fert. Nr. / Serial No.:	#T										
Brandsicherheit / fire safety	Erfüllt / pass										
Sicherheitsabstand zu benachbarten brennbaren Bauteilen / safety distance to combustible material	<table border="1"> <tr> <td>Hinten / rear Seite / sides</td> <td>(1) 400 mm</td> </tr> <tr> <td>Vorne / front</td> <td>(2) 200 mm</td> </tr> <tr> <td>Decke / ceiling</td> <td>(3) 800 mm</td> </tr> <tr> <td>Boden / floor</td> <td>800 mm</td> </tr> <tr> <td></td> <td>0 mm</td> </tr> </table>	Hinten / rear Seite / sides	(1) 400 mm	Vorne / front	(2) 200 mm	Decke / ceiling	(3) 800 mm	Boden / floor	800 mm		0 mm
Hinten / rear Seite / sides	(1) 400 mm										
Vorne / front	(2) 200 mm										
Decke / ceiling	(3) 800 mm										
Boden / floor	800 mm										
	0 mm										
Emissionen aus Verbrennungsprodukten / emission of combustion products	Erfüllt / pass										
CO Emissionen - Scheitholz / fire wood	0,09 % / 1,07 g/m ³										
CO Emission - Braunkohlebriketts / b.coal	0,10 % / 1,19 g/m ³										
Freisetzung von gefährlichen Stoffen / Release of dangerous substance	NPD										
Oberflächentemperatur / surface temperature	Erfüllt / pass										
Elektrische Sicherheit / electrical safety	nicht zutreffend / not applicable										
Reinigbarkeit / cleanability	Erfüllt / pass										
Max. Betriebsdruck / max. operation pressure	nicht zutreffend / not applicable										
Abgastemperatur (i.d. Messstrecke) (ta) / flue gas temperature at the measuring section	249 °C / 204 °C										
Abgastemperatur am Stutzen / flue gas outlet temperature (spigot)	311 °C / 275 °C										
Mechanische Festigkeit (zum Tragen eines Schornsteins) / mechanical resistance (to carry a chimney/flue)	NPD										
Wärmeleistung / thermal output	Erfüllt / pass										
- Nennwärmeleistung / nominal heat output	5 kW										
- Raumwärmeleistung / room heating output	5 kW										
- Wasserwärmeleistung / water heating output	nicht zutreffend / not applicable										
- Wirkungsgrad / efficiency (η)	75,4 % / 75,2 %										
Dauerhaftigkeit / durability	Erfüllt / pass										
zulässige Brennstoffe / useable fuels	Scheitholz / Braunkohlebriketts fire wood / brown coal briquet										
Eignung zur Mehrfachbelegung / suitability for multiple connecting	Ja / yes										
Emissionen (Ergänzung) / emission											
- Staub/dust Scheitholz / Braunkohlebriketts	< 0,04 / < 0,04 g/m ³										
- OGC Scheitholz / Braunkohlebriketts	< 0,06 / < 0,07 g/m ³										
- NOx Scheitholz / Braunkohlebriketts	< 0,07 / < 0,13 g/m ³										
Emissionen (Anforderung 15a B-VG)	Erfüllt / pass										
- CO Scheitholz / Braunkohlebriketts	687 / 703 mg/MJ										
- Staub Scheitholz / Braunkohlebriketts	23 / 22 mg/MJ										
- OGC Scheitholz / Braunkohlebriketts	40 / 27 mg/MJ										
- NOx Scheitholz / Braunkohlebriketts	41 / 75 mg/MJ										
Wärmeleistung Scheitholz/ Braunkohlebr.	2,5-5,1 kW / 2,5-5,1 kW										
Prüfbericht Nr.: R-326784 vom 31.07.2012											
Angaben Schweiz VKF Nr. 17915											
Vor Inbetriebnahme lesen und beachten Sie bitte ausführlich die Bedienungsanleitung ! / Please read before commissioning, the instruction manual in detail !											

K155	W2000155XXXX
K155	W2000155XXXX
K144	W2000144XXXX
K144	W2000144XXXX
„A“	„B“